

Kéziratok, a melyek nem adnak vissza ide küldendő: „MURAVIDÉK“ szerkesztősége Murska Sobota, Alexandrova c. sz. 202. szám.

Postatakarék száma száma 12980.

Laptulajdonos: KUHÁR ISTVÁN.

# MURAVIDÉK

Politikai-gazdasági és társadalmi hetilap

Megjelenik minden vasárnap. Előfizetési ára negyedévre belföldön 15 Dinár, külföldre 18 Din. Amerikába 20 Din. Hirdetési ár □ cm.-ként: szövegek között és nyílttér 1:50 Dinár, rendes 1.—Din., apróhirdetés 0:70 Din. és az illeték. Többszörinél engedmény.

VI. Évf.

Murska Sobota, 1927. június 19.

22. Szám.

## Politika.

A politika uri huncutság, a politikával csak hadd foglalkozzanak az urak, ráérnek. nincs más dolguk.

Nem nekünk való a politika, nem értünk hozzá. Mondják az egyszerű emberek. Peddig ez a fásult közöny a politikával szemben, sohasem indokolt. Számítatlan példa mutatja, az „Uri“ politika káros voltát. A »minden szentnek maga felé hajlik a keze«, népszerű közmondás szépen és érthetően fejezi ki azt a gondolatot illetve tényt, hogy az urak minden időben a saját önző céljaik elérésére használták föl politikai hatalmukat. Valójában pedig a politika nem uri huncutság, hanem államigazgatás, kormányzás.

Az állam pedig nem lehet egyéb, mint a kötelékébe tartozó polgárok szervezett egyesülése. Kötelessége a kötelékébe tartozó polgároknak, nemre, fajra és vallásra való tekintet nélkül, a lehető legnagyobb jót nyújtani, azon szolgáltatások ellenében, melyet polgáraitól, megkövetel. De vajon úgy van-e ez a valóságban? Azt gondolom, — ezt már érti a legegyszerűbb ember is, — hogy nem így van. Hát talán így volt? Sajnos erre a kérdésre sem lehet igennel felelni.

A történelem tanúsága szerint: például a középkorban, a köznép, még a legtermészetesebb jogaiból is ki volt zárva. (Krisztus tanításai nem akadályozták a jó urakat ebben.) Szivfacsarító volt pedig a szegény nép helyzete. Az emberiség kilenczted-résztét, a baromtól csak külső alakja különböztette meg. Korbács alatt nyögött mindakettő, s darabszámra árulták ezt is azt is.

Működtek az uriszékek (az Isten nevében) Pallos joguk volt a jó uraknak. Az „emberszeretetet“ is gyakorolták a jó urak: ha valamelyik nemes ur saját jobbágyát véresre korbácsolta, esetleg agyonverte, ilyen csekélységgel senki sem törődött, ha pedig a megölt jobbágy másnak tulajdonát képezte, a gyilkos nem mint gyilkos bünhődött, hanem az okozott kárért fizetett, vagy 30-40

váltó forintokat, míg egy jó lónak ára 2—300 forint volt. Így gyakorolták a nemes urak az emberszeretetet magasztos tanát.

Ebben állott az ő politikai ténykedésük és „vezető“ szerepük, meg abban, hogy saját jólétüket, a minden jóbanvaló dús-kálást, könnyelmű pazarlássá csömörletes orgiákká fejlesztették. E „lélek-nemesítő“ „erénygyakorlatokhoz“ a kora apadhatatlan forrást, az uralmuk alatt álló népek teremtő-ereje eredményének, munkája gyümölcsének nyílt. arcátlan és galád elrablása szolgáltatva, a tizedek, a robot, a füstpénz és számátalan egyéb, kényszerű szolgáltatások formájában. Ez pedig csak csupasz valóság, csak a szürke egyszerű igazság, történeti tény. Ki meri tagadni, hogy nem így volt? Azzal a lelkesedéssel amennyivel én az igazság kimondását szeretem, egy költő, egy festő, egész lélekrázo borzalmasságában tudná szemléltetni ez uri embertelenségeket, melyeknek rettenetességénél csak az ember csodálkozása lehet nagyobb, az fölött hogy mindezt tűrte a nép. De hogyan tehették ezt a jó urak? Egyszerűen úgy hogy kezükben volt a politikai hatalom!

Mindezekből egyelőre, meg lehet tanulni annyit, hogy nem jó a kecskére bizni a káposztát, hogy nem jó az urakra hagyni a politikát, hanem magunknak is teljes erővel részt kell venni abban. Elő áll a kérdés már most változott-e a helyzet azóta? Nyugodtan el lehet mondani, hogy igen de csak formailag. A cégér és az ürügyek változtak valóban. A diszlet is új, csak a színjáték a régi. A nagy tömegek — a földrögös kérgének szántogatói — és az ipari munkások ma is számalomra méltó nyomorban sinlődnek. A munkanélküliség korbácsa suhog fölöttek. Kezükbe véve a vándorbotot ott is újabb szenvedésekre akadnak. (Különösen szegény magyarok.) De minnek eltagadni a jólét a fény, a pompa, és a minden jóban való dús-kálása a kevéseknek a kiválasztottaknak sem szűnt meg. Az is megvan, talán szebb, és gyönyörűt nyújtóbb formában mint volt. Hát mi változott akkor? A jelszavak! A plutokrácia helyett,

## Havazik Felsőolaszországban.

Bozeni jelentés szerint Pusterhallban a nagy hőség után az idő hirtelen megfordult. Felsőolaszország legnagyobb részében havazik. A hegyek közt az utakon másfél méter magas hó fekszik, a hőmérséklet pedig fagy-pont alá süllyedt.

„demokrácia“, (görög szó annyit tesz: népuralom.) Magyarul: uralkodni a népen! Valójában a pénz és ipar fejedelmek uralkodnak. (Tehát a plutokrácia, a kevesek uralma sem szűnt meg).

Abszolút uralkodás helyett parlamentarizmus — népjogok! stb. A parlament? Az a fűgefalevél mellyel a nyílt erőszakot takargatják, egy csomó népbolondító komédiással benne. (Tisztelet a kivételeknek.) Ott, ahol komolyan veszik a parlamentarizmust (mint jugoszláviában) állandóak a politikai válságok.

Népjogok? Azt jelenti, hogy joga van a szegény embernek éhenhalni! Lehetőleg minden jóból kizárandó. Jobbágyok és rab-szolgák helyett szabad munkás! (Sin) Akor legdrasztikusabb hazugsága, mert minden láncnál erősebben fűzi a munkást a tökéltől való függés a bér-munka sovány jászolához. Az ókori rab-szolga valamivel jobb helyzetben volt, mert a gazdája akkor is eltartotta, ha történetesen munkát nem is tudott neki adni. A rab-szolgaság tehát csak formailag szűnt meg, mert ime fönnáll a bér rab-szolgaság. Láthatjuk ezekből, hogy a politika a szemfényvesztő bűvészet mesterségéhez hasonlít csak egy kettőt idéztem a ravasz jelszavakból melyek rávilágítanak a politika lényegére. Ezeket a jelszavakat leginkább gyanus népbárátok szokják hangoztatni. De vigyázni kell, a népigazi barátját arról lehet megismerni, ha maga is a nép közül való szegény ember, és az igazságot minden időben bátran és keményen kimeri mondani még akkor is ha betörik a feje.

KRAJCSICS LÁSZLÓ.

## ROVÁS.

<sup>27</sup>/<sub>10</sub> taxi. Mult héten a „Rovás“ban panaszképpen közzé tétetett, hogy 9 autotaxi közül ha 1 kell pont 70%-a lefoglalt. A panasz alaptalan, mert akkor még 30%-a a 9-nek rendelkezésre állott: 9x30—2:7 drb. autótaxi 1 helyett. Így tehát testi és lelki kívánságát <sup>27</sup>/<sub>10</sub>-szer kielégíthette. A 2 egész autót el tudom képzelni, hanem, hogy a <sup>7</sup>/<sub>10</sub> autora hogyan kuporgott fel, már arra magam is kíváncsi lettem volna.

\* \* \*

Vándor kuruzslók. Prekmurjében néhány szélhámos, állatokat kuruzsol. Nemrég Moravcjin járt egy ilyen, aki, mert mást nem tud, eret vágott egy legyengült vérszegény tehénen. Érthető az értékes állat betegségének súlyosbodása. Nem érthető, hogy az előljáróság az ilyeneket el nem fogatja.

\* \* \*

Biciklisták figyeljete! M. Sobotán a biciklistákat gyakran megállítják a rend őrei, mert nem az uttest jobb oldalán haladnak. Az Alekszandrova cesta a legforgalmasabb út és ezért gyakran az uttest közepéig kell kikerülni — a szekerek és autókba belekeveredve a — jobbra kitérő biciklistának, hogy a vele szembe haladó, az uttest megfelelő oldalán haladó biciklistának kitérhessen.

Eféle veszélyek elkerülése végett tartsa minden biciklista figyelmében, hogy forgalmas utcákban mindig az uttest jobb oldalán biciklizzen. Ez által szembejövő biciklista soha nem lesz. Ha mégis ketten egymással szembe jönnek, mindenik jobbra tartson. Az ut közepé felé kerülő pedig igyekezzen azonnal az uttest tulsó oldalán folytatni az utját.

\* \* \*

Tisztálkodák. Ha nem álmodtam akkor valóság, hogy már hónapokkal ezelőtt kiszemeltek a városi lakosság részére szükséges szabadban való fürdésre alkalmas helyet a Lendvában, ahol és hogy mindenki tisztálkodhassék, lehúthassa a napi munkától, izgalmaktól felhevült testét. Ezt a helyet ajánlhatnánk valakinek nyelvmosásra. Nem gondolt a krisztusi igére: „... az utólsókból lesznek az elsők“? Pax publica!

István gazda.



## Nyiltér.\*)

### Felekezeti türelmetlenség.

„Novine“ f. év június hó 5-én megjelent 23-ik számában azt írja, hogy egy angol társulat az utóbbi időben terjeszti az Újtestamentum könyvét, erről értesíti cikkíró ur a Novine olvasóit (mely között protestánsok is vannak) és bizonyosan mondja is, hogy ezen szent könyv nincs a felsőbb Templomi Egyházi Hatóságtól megerősítve, keményen kimondja ha az ilyen könyv olvasásvégett a kezébe kerülne, azonnal dobják a kemencébe, vagyis a tűzbe.

Mind ezen föntiekre nézve kérem cikkíró urat, hány féle szentírás van, hogy azt a katolikus felsőbb engedelem nélkül nem olvashatja bárki, mert szerintem csak egyféle van és lehet az ó- és új- testamentum, melyet a jó Istenünk kezdetben maga adott ki Mózes és a Próféták által, az új testamentumot meg az egyetlen fia Jézus Krisztus urunk az apostolai által adotta ki, az emberiség részére felekezeti különbség nélkül, mely ó- szövetségben kiadta a jó Isten a 10. parancsolatát: „Szeresd felebarátodat úgy mint magadat“. Az új- testamentumban a „Miatyánkot“ maga imádkozni rendelte, az emberiség részére.

Tehát a bibliának egy félének kel lenni a keresztény emberek részére, mert abból egy betűt sem elhagyni, sem hozzá tenni nem szabad, ezt maga az Ur Jézus Krisztus mondotta. Tehát úgy az ó- görög mint a görög keletieké, valamint a római katolikusoké, még a zsidóé is az ó szövetségi rész, egy és ugyanazonosnak szabad csak lenni, Ez a jó Istenünk rendelése.

Ha ezen ó- és újtestamentumot

(bibliát), valamelyik vallásfelekezet más-képpen írná, arra én is, azt mondanám hogy nem szent könyv. Azt hiszem az angol protestáns társulat nem adott ki, és nem is adhat ki más szent könyvet (bibliát) mint a melyet eredetében a jó Istenünk maga rendelt és az ur Jézus Krisztus urunk kiadott.

Akkor pedig ezen könyvet minden előre való figyelmeztetés nélkül úgy a római katolikus hívek, mint más vallásbeliek minden lelki furdalás nélkül kezeikbe vehetik, és el is olvashatják minden elkárkozás nélkül, és ha ily kiadott bibliát vagy szentkönyvet bármely vallásbeli tűzbe meri dobni, megérdemli, hogy a pokolba kerül, de a ki erre még felhívja, hogy tegye, az még méltóbb a gyehennára.

Most kérem cikkíró urtól, mire való a mostani időben a felekezetek között a gyűlölséget élesíteni, mikor mi keresztény emberek vallás különbség nélkül a jó Istenünk, és az Ur Jézus Krisztus-ban egyek vagyunk? Egy embernek sincs más Istene, pláne keresztény embereknek nincs, és nem szabad lenni. és ez ellenében mégis olyan helyről van a felekezetek közötti gyűlölség élesztve, a honnét azt az igazi keresztény felebaráti szeretetet legjobban kellene ápolni és hirdetni.

Hisz mindnyájan egy Atyának gyermekei vagyunk! Édes cikkíró uram! A lelkeket kell ápolni, mert ha az gonosz, akkor gonosz marad az ember ha római katolikus is, mert a vallás nem üdvözít, hanem a hit a jócselekedet, és a felebaráti szeretet szent tüze, mert a vallás csak kerete a képnek. Ilyen tanítások és cikkek után változik ördöggé az a kép, mert nincs keresztény felebaráti szeretet. Tehát ezek után cikkíró ur csak a felebaráti szeretetet hirdesse a protestánsokkal szemben is, ne a gyűlölködést.

Most ezek után még bátorkodom Klekl plébános és képviselő urat is megkérni, hogy jövőben ilyen cikkeknek, ne adjon helyet becses lapjában, mely a protestánsokat gyűlöli, és még azok által kiadott szent könyvet (bibliát) tűzbe dobásra itéli el. Itten bátran kérem még azt, hát a protestáns csak a szavazat (vótum) leadásáig kell és jó? azután a bibliájukkal együtt még a pokolba is bedobná őket?

Most ezután joggal felkiálthatunk mi, én Istenem én Istenem mikor jön el a Te országod, hogy szeresd felebarátodat, valláskülönbségnélkül úgy, mint tennen magadat?

Egy protestáns.

\*) Ezen cikkért a szerkesztőség nem vállal felelősséget.

## Növekszik a nyugtalan-ság Oroszországban.

A hangulat Moszkvában rendkívül ideges. A sajtócenzurát az utóbbi napokban megszigorították és magántáviratokat nem továbbítanak. Vojkov varsói szovjetkövet temetésén feltűnt, hogy mennyire megerősítették a vezető szovjettényezők őrzésére kirendelt apparátust. Az utóbbi napokban számos új letartóztatás történt és hír szerint a kereskedelmi népbiztosság több tagját is elfogták. A Cseka közhírettette, hogy a merényletek megismétlődése esetén huszonöt tuszt fognak kivégezni. Számítanak arra, hogy Moszkvában és Leningradban rövidesen kihirdetik az ostromállapotot.

Egy másik moszkvai jelentés szerint Pugacsev város eddigi

ismeretlen okokból kigyulladt és hatszáz ház leégett. Huszonöt ember pusztult el a lángokban.

Varsói jelentés szerint Vojkov orosz követ gyilkosa, Borisz Koverda szerdán kerül a rögtönítélő bíróság elé. Varsóban izgatottan várják az ítéletet.

## Esküdszéki ítéletek Prekmurecekre.

A maribori törvényszéki ciklusa számtalan érdekes perrel foglalkozott. Reánk Prekmurecekre legérdekesebb azonban csak három volt tárgyalva, de ez a három is elég szomorúan jellemző.

Már hat évvel ezelőtt, 1921. szept. 27-én történt, hogy Borovnyák János 30 éves Felső Szölnök-i birtokost és vendéglőst Szt. Gotthárdról jövet Felső Szölnök melletti erdőben agyonlőtték. Rablótámadás nyoma nem forgott fenn, hogy saját felesége és anyósa Fártek Jozefa szövetkezve családjukkal, Rogán Máriával, felbérelték ezutóbbinak szeretőjét, Serüga Mihályt radovcii munkás legényt, kinek tízezer forintot ajánlottak fel a gyilkosságért. Serüga viszont Babics Ferenc Poznanovcei fiatal munkással szövetkezett, kik az asszonyok által előkészített időben és terv szerint a tettet, három revolverlövéllyel végre is hajtották s a pénzt felvették, minekutánna utjukat, mint aki jól végezte dolgát, Ausztriába vették.

A nyomozás lefolytatása után, a megtartott esküdszéki tárgyalás ítélete szerint a három asszony, mint a gyilkosság értelmi szerzői ítéltettek el, s mindhárman még ma is börtönülnek. Nem lehetett ellenben a két tulajdonképpeni tettet megkeríteni, kik

## Tavaszi.

Írta: KRAJCSICS LÁSZLÓ.

Nem azt mondom, hogy szeretlek, hanem, hogy szép vagy mint a tavasz: szépek a virágok és szép a madárdal, de mert a te is szép vagy — a tavasz himnusza — mely a légtérben az égig száll, zengjen neked is.

Ó, nem én zengem a magasan szárnyaló himnuszt, maga az ég, maga a föld zengi az örök himnusztokat — mire ember nem képes — csodás és pompázó tavasz madárdalaival.

Ó, hallgasd a szavakat, melyek a gyönyör — az — meg át érzésétől, és a tavasz — az isteni évszak, bűvös sejtelmes lehelletétől érintett lélek, rezget hanggá és formál mondatokká, hogy papírra vesse egy legszentebb érzélem kinyilatkoztatását: — A szerelem!

De mégsem mondom hogy szeretlek: ha mondanám se hidd el, mert nem szóval de szívvel jövök hozzád — vedd el vagy dobd el — a hogy jónak látod . . . de tudom nem vagy ura akarodnak, mert aki káprázatos-sá teszi a földet és eget: az törvényt tett a Te szivedbe is. A szeretet örök törvénye, szabályozza, rendezi, úgy a természetben mint a Te szivedben vagy az én szivemben a vonzódás érzelmét, külsődön és külsőmön a báj, a szépséget stb.

Azért van a virágnak oly összhangzó külső szépsége és lelke: (az illata), a madárnak ékes tollazata csengő zengő dala, hogy tetszelegjen, hogy megszerettesse magát. E törvény alól senki sem kivétel!

Teremtettünk, hogy szeressünk! De a szeretet oka a nap melege. A mi jószágos közös anyánknak a napnak melege mindent eláraszt áldó melegével. Ráparazolja a világra végtelen szeretetét. Habár a világ erre érdeemtelen!

Ebből az következik, hogy a szerelem áldozatot is követel . . .

Ó, tudnál-e Te igaz áldozattal áldozni a szerelem hűség-oltárán . . . ?

Ah, olyan vagy, mint az elbűvölő tavasz szívem, agyam élénkebben működik, ha látlak. Lebilincsel, elragad és megbűvöl szépséged és mégis kétségbe ejt a gondolat, hogy Te — gyönyörű tünemény csak álomkép lennél nekem . . . ?

Ha ezer és ezer változatban pompázó szebbnél szebb illatos virágokkal viruló rétek, termékeny, gazdag síkok, amelyeken ezüst szalagként végigvonuló patakocskák csörgedeznek végig — teszik fennségesse az örök szép természetet. — s ha a térségeket bárszonyos smaragd zöld millió fűszákból és virágból szőtt szőnyeg takarja is. — A ringó-rengő sötétzöld buza-táblák jgézó ígérete hogy lesz kenyér és kalács — csak káprázatos illúzió marad, ha tudom hogy mind-

eme szépség és ragyogás mulandó — és a szépnak ígérkező termést elveri a jég. Oh, pedig de sokszor elveri . . . ! mindaz a mesés szépség, ami minket körül vesz a semmibe veszne, ha a világ anyja a nap megvonná tőlünk szeretetét és nem bocsátaná áldó sugarait, fény és meleg alakjában a földre.

Az erdők lombjai nem susognának misztikus meséket. A madarak nem zengenének szép énekeket.

Nem szállanának a száz- meg száz színű rovarok a légtérben. A szorgalmas méhek nem szállnának virágról virágra édes titkokat sugva boldogító szerelemről kis virágok fölébe. Csodálatos szépségű lepkék és pillangók nem játszadoznának enyelegve egymással.

Nem ragyognának csillagok az égen. Nem szállana le a hajnal királyi biborpaláttal a vállán emberek gyönyörűségére, az élet kezdetének jelzésére és főként nem volna melegség és szerelem a szivünkben.

Fagyasztó hideg borulna a világra és elpusztulnának ha a nap nem lenne.

— De ki akar elpusztulni!?

— Ki a napfényre!

— Még sűt a nap!

Bár itt a földön is vannak napok!

Te vagy az én napom —! a szived egész melegét akarom, de csillagok is vannak itt a földön!

A te két szép szemed az én csillagom! Szép szemed fényének egész ragyogását akarom.

— Adod-e?

— Óh, te gyönyörű ábrándkép!

— Óh, te hetedik égen felüli szent ideál! Te testnélküli lélek, te makulátlan szent szűz, kit senki sem érintett, kit én teremtettem. Légy enyém!

— Enyém leszel-e?

Harcot indítok érted ég és föld ellen, azt akarom légy enyém, — de főként légy olyan amilyennek álmodtalak. Azt akarom légy jó! Ne menj a romlás lejtőjére. Gyere föl ide a magasba, a szép tiszta tavaszi levegőre. Lépj a világ elé tiszta, hó fehér liliomköntösben, lepel nélkül, hogy olyan légy mint a májusi hajnalban bóbiskoló virágok szűzi kelyheim ragyogó gyöngyharmat: olyan üde, olyan fenséges, olyan ragyogó . . . Azután jöjjetek a harmatcseppek sokaságával. S hozzatok a világnak új tavaszt, az élet tavaszt — és én eljövök üdvözölni téged és veled a többieket. Akkor megteszem imádságos szent vallomásomat: Hiszek a jó erkölcsök és tiszta erények XX századbeli kivégzésében, mely meghala és eltemetetik. Hiszek a bűnök büntetésében és az erények jutalmazásában, hiszek a vér és borgőzös világ elpusztulásában és egy tökéletesebb és jobb világ feltámadásában. Végül az örök újjászületésben.



# Mi lesz július 1-én ???

kereket oldottak. Most végre, mikor már úgy vélték, feledésbe ment tettük, merészelték otthonukba jönni, csak hogy rajtavesztek, mert a mi csendőrségünk vette őket kezelésbe. Mindketten f. hó 7-én állottak a maribori esküdszék előtt, hol egyik a másikra terelte a bűn elkövetését, nem tagadták azonban a bűnrészességet, miért mindenik kilenc évi szigorított börtönt kapott, minden évben szept. 27-én a gyilkosság évfordulóján, sötét zárkával.

\* \* \*

**Gorica gyilkosság.** Mint már annakidején megirtuk 1926. nov. 9-én meggyilkolva találták gorica lakásán Sável Zsuzsát. A legerélyesebb nyomozás dacára is az ügy komplikált volt, a tettest megállapítani a sok leartóztatott közt nehéz volt. Legerősebb volt a gyanu Csahuk Ivanra és fia Kálmánra bár mindkettő Szlavicz Ferencre tolták a deliktumot. Végre azonban a fiatal Csahuk bevallotta, hogy apja gyilkolta meg az asszonyt, több fejszeccsapással, míg ő, a Kálmán, őrt állott az ajtóban, hogy veszély esetén egy erős köhintéssel apját figyelmeztesse. Tett elkövetését egy 200 Din-nyi összeggel indokolták, melynek ellopásával gyanusította meg őket Sável Zsuzsa.

F. hó 8-án állottak a maribori törvényszék esküdt bírái előtt, hol az öreg Csahuk tagadta tettét a bizonyíték ellenben bűnössége mellett szolt. Az esküdtek, feladott kérdésekre, hogy bűnös-e Csahuk a gyilkosság végrehajtásában — *nemmel*, arra pedig hogy fiatal Csahuk részes-e a gyilkosságban — *igen* feleltek. A két ellentétes verdikt miatt a bíróság új tanácskozássra utasította az esküdteket, kik most már a második kérdésre is — *nemmel* feleltek. Vagyis eszerint gyilkosság vádja elvetetett, csupán a harmadik kérdésre feleltek *igen*, mely az öreg Csahukra két évi, a fiatalra pedig 16 havi börtönt mért azért, hogy másokat rágalmaztak meg a gyilkossággal.

\* \* \*

**Magdič István** 24 éves Izsakóci lakos az esküdszék f. hó 14-én nyolcvévi súlyos börtönre ítélte, mert január és február hónapokban Izsakóc környékén három gyújtogatást követett el. A kárt tartozik megtéríteni.

## HIREK.

— Lendvába fult. Zsganyar bokrácsi földmives, a m. szobotai uradalmi réten f. hó 15-én szénát gyűjtött családjával. A nagy hőségben még a munkától is kiizzadva neki vetkőzött s a vízbe épp ott ugrott bele, a hol legmélyebb volt, mint jó uszó,

de vesztére, mert meleg testét a hideg vízben összehuzta a görcs, s a mely vízben lelte halálát. Az előhívott orvos már csak halálát konstatálta.

— Itélet idők. Mult vasárnap az ország több részében s külföldről érkező jelentések szerint valóságos itéletidő járt. Graz környékén és Semmeringen óriási vihar és jégeső volt úgy, hogy a gabona termés még megmaradt részét is teljesen tönkretette. Beograd környékén a jég és vihar (a parlamenten is) ablakokat zuzott be, több helyen házakat döntött össze. Szerbija és Macedoniában a telefon és táviró vonalakat a vihar megrongálta, a szűkvágányu vasutak vonalain hófúvások miatt a közlekedés megakadt.

— Uj buzát a terménytözsdeken 250—285 Dináros árban jegyzik. Mult évben az új buza jegyzése 200 Dinárral kezdődött.

— Chamberlain és Levin amerikai pilóták 44 óra alatt New Yorkból Berlinbe repültek. Ez a második repülőgép, mely átrepülte az Atlanti oceánt. Byrd, az északi sarki repülő is készül erre az utra, de ő három nap alatt akar repülni oda és vissza (Amerika-Paris). Lindbergh, az első oceáni repülő, amerikai hadihajóval már visszatért Amerikába, hol óriási és fényes ünnepekkel fogadták.

— Érdekes letartóztatás. Rupnik Rudolf a m. szobotai járásfőnökség íródatistája a maribori vármegyei választmány irodájának főnökévé nevezetett ki. Amikor az ezen kinevezésről szóló leirat M. Szobotába érkezett, ugyanakkor érkezett meg a maribori rendőrség leirata is, hogy Rupnikot ott letartóztatták. — A letartóztatás maga érdekes, Rupnik dolgai elintézése végett Mariborban időzött s egy szállóban szállt meg, hol a szálloda könyvébe nem a valódi nevét írta. A rendőrség éjjeli razziát tartott, s mindenkit igazolva Rupnik valódi nevét megtudva, gyanusnak találta, minek következtében podgyászt is átvizsgálta. Kézíráskájában 330 Din. értékű okmánybélyegeket találtak s mert arra a kérdésre hol vette a bélyegeket azt felelte, hogy a glavarsztvóra érkező kérvényekről szedte le, — letartóztatták. A glavarsztvón átnézték az összes kérvényeket, de hiányt nem állapították meg sehol. Rupnik most a maribori törvényszéki fogdában van. Az ügy kimenetele iránt nagy az érdeklődés.

— M. Szobotai időjós leveli béka oda nyilatkozott, hogy a mostani forró napok, lévén ma június 11-e apróbb, pár óráig tartó felköktől esetleg esőtől alig zavarva, még melegebbek lesznek. Nem lehetetlen, hogy az apró csa-

padékok teljesen elmaradnak, mert a levegő nedvesség tartalma csak 55—57% körül van. A jelenlegi 758-760-as légnyomás is megerősíti a feltevést. Mindez csak akkor fog pontosan megvalósulni, ha erősebb, váratlan légáramlás (szél) vastag vonással meg nem semmisíti az eddigi gondos számításait. A szelet is meg tudná jósolni, ha a távolabbi leveli békákkal telefon vagy táviró összeköttetésben lenne és megrajzolhatná magának az egyes helyek levegő nyomását: az izobárokat, a hőmérsékleteket, a szélirányokat, a felhőzetet, a csapadékokat stb. Ki tudja értenek-e ők is a szükségeshez mérten a dologhoz? Egyébként ne legyenek a »Muravidék«-iek olyan kíváncsiak. Ugyis rég óta ismeretes, hogy eső után mindig szép idő jön, szép idő után mindig eső. Szeles idő után szélmentes és megfordítva, kutykurutty! Tessék? Ahá... Isten vele! Ha megengedi jövő héten újból zavarom! — Semmi válasz.

— A strukovcii önk. tűzoltóegylet június 26-án Pužavcin Siftár István féle vendéglőjében nagy műsoros kerti táncmulatságot rendez. Szinre kerül két egyfelvonásos bohózat: a »Čaler« és a »Čalerno milo«, ezenkívül karének számok, »Žabje koncert« stb. és zeneszámok. Beléptidij I, hely 8 Din., II, hely 4 Din. A táncmulatság kezdete d. u. 3 órakor a műsor kezdete pedig d. u. 4 órakor.

## LEGUJABB.

A kormány lemondott, választások szept. 11-én.

A kormány- és pártközi surlódások következtében a jelenlegi kormány beadta lemondását, egyben kérte a választások kiírását. Ófelsége a kormány lemondását elfogadta egyben a választások megtartását, az al-

kormány szerint, f. év szept. 11-én rendelte el megtartatni. Az új parlament ülésére okt. 5. illetve 20-ára van egybehiva. Mint választást vezető kormány Vukicsevics eddigi kormánya van megbízva, de csak néhány új miniszter kinevezésével.

## Életfogytiglani börtön Koverdára.

Koverdát, Lengyelországban levő orosz emigránst, ki a varsói orosz követet meggyilkolta, a lengyel statáriális bíróság életfogytiglani súlyos börtönre ítélte. Azonban 15 évre le szállítandó kegyelemre terjesztették elő.

## KERESKEDELEM.

### Áru:

LJUBLJANA június 17.

100 kg.	Buza	Din.	340—
>	Rozs	>	250—300
>	Zab	>	225—
>	Kukorica	>	225—
>	Köles	>	300—
>	Hajdina	>	300—
>	Széna	>	60—50
>	Bab cseres.	>	300—
>	vegyes bab	>	100—
>	Krumpli	>	100—155
>	Lenmag	>	370—380
>	Lóhermag	>	2800—3100

BENKO: június 17.

1 kg.	III.	II.	I.	prima
Bika	7—	8—	9—	10—
Üsző	7—	8—	9—	10—
Tehén	3—	4—	6—	7—
Borju	—	—	10—	12:50
Sertés	—	—	15—	17—
Zsir I-a	—	—	28—	28—
Vaj	—	—	—	30—
Szalonna	—	—	—	24—
Tojás 1 drb.	—	—	—	0.75

### Pénz.

1 Dollár	=	Din.	56:70
1 Pengő Budapest	=	>	10—
1 Schil. Bécs	=	>	7:99
1 Kor. Praga	=	>	1:67
1 Lira	=	>	2:46

Zürichben 100 Din = 9.135 sfrk.

## VABILO

na

I. redni občni zbor tiskarne Panonija v Murski Soboti, r. z. z o. z. ki se vrši v nedeljo, dne 3. julija 1927 ob 11. uri v prostorih tiskarne v Murski Soboti, Šolska ulica št. 124.

### DNEVNI RED:

1. Čitanje in odobrenje zapisnika o ustanovnem občnem zboru
2. Poročilo načelstva in nadzorstva.
3. Sklepanje o nakupu strojev in obratnega inventarja.
4. Volitev 5 članov v načelstvo i 2 članov v nadzorstvo.
5. Slučajnosti.

Glasom §-a 20 pravil je občni zbor sklepčen, če je na njem zastopana  $\frac{1}{6}$  vplačanih deležev. Ako bi ob napovedanem času ne bilo toliko deležev zastopanih, se vrši pol ure pozneje nov občni zbor, ki je sklepčen brez ozira na število zastopanih deležev.

Načelstvo.



## GAZDÁLKODÁS.

## A lovak bélférgessége.

A gyűrűs, valamint orsóféreg-irtása május-, június, július és augusztusban rendszeresen végzett féregellenes gyógykezeléssel lényegesen gyorsítható. Ezidőtájt a gyűrűsférgek a ló vastagbélében vannak jelen. De az orsóférgesek sem olyan ártalmatlan béllösködők, mint amilyenek általában tartják. Ezek a hélben olyan anyagokat választanak el, amelyek a tápláló állatot, nevezetesen annak szivét és veséit súlyosan megtámadják. Volt olyan eset, amikor a megtámadott ló elégtelen tápanyagfelvétellel következtében majdnem elhullott.

Az orsóférges ló lassan lesóványodik. A fogak megvizsgálásakor rendelkezés nem állapítható meg, habár — tekintettel a rágás lassúságára a baj okát joggal itt lehetne gyanítani. Néhány nap múlva a ló szájából a jó étvágygal felvett és teljesen megrágott széna kisiklik. A ló azonban rögtön új falatot vesz fel, de azzal ugyanaz történik. Ezen esetben a ló izlőképesége betegesen elváltozott, amiből a jónak orsóférgességgel történt fertőzésére lehet következtetni. Az azonnal alkalmazott féregirtó labdacsk az élősdieket — feltételezve, hogy jelen vannak — mihamarabb kihajtja, mire a ló ismét rendszeresen táplálkozik.

A bélférgek elleni gyógykezelés már sok állatorvosnak okozott nagy gondot. Egyszer az előkészítő gyógykezelés (koplatatás, hashajtás nem válik be, máskor a gyógyszer nem jó, vagy hátrányos hatása a szervezetre. Tartaricum emeticus hashajtóval adagolva nehéz kólikát okozhat s ilyen esetben örülhet az állatorvos, ha a ló életben marad. A Liquor Kalii arsenicosi tulságos hashajtó szer, mely az állatot gyengíti. Az Oleum Terebinthine csak 80-100 gr.-os adagban fejt ki hatást, csak hogy utána hosszú ideig teljesen étvágytalan marad a ló. Az Oleum animale foetidum adagolása kellemetlenséggel jár a beadóra, de a lónak is hátrányos.

A csikókat a bélférgektől megszabadítani az egészséges fejlődés érdekében is felette szükséges. Praxiomban olyan szert adagolok, amely előkészítő gyógykezelést nem kíván, könnyen adagolható, kelemetlenséget nem okoz és bizonyosan hat. A szer folyékony, azért a takarmánnyal együtt adagolható, kellemetlenséget nem okoz és bizonyosan hat. A szer folyékony, azért a takarmánnyal együtt adagolható s a ló minden ellenszegülés nélkül beveszi. Hét napon át reggel és este adagolom. Három napi adagolás után minden ürüléskor a bélsárban már néhány féreg látható. Négy hét múlva a kezelést megismétlem. Praxiomban ezen gyógyszer miatt elhullás még nem fordult elő.

A MUNKA

Az a gazda, aki egy kalászhelyén kettőt tormel, nagyobb jötevője népének, mint a legdicsőbb hadvezér.

(Nagy Frigyes, porosz király.)

## IPAR.

## Nehéz idők parancsa.

A baj nem jár önmagában, hol egyszer a szerencsétlenség tanyát ütött, ott mintha egymásra zudulnak a bajok. Így van a helyzet ma a kisiparban. Csapás csapást követ. Az üzletek nem mennek, egyáltalában nincs munka, a pénzhiány óriási, az adótetelek elviselhetetlenül nagyok. A kisebbségi iparosok ezenkívül kedvezőtlenebb hánásmódban is részesülnek, mert sem ipartámogatásban, sem kisipari kölcsönökben nincsen részük, sőt igen sok helyen egyenesen a megsemmisítésüket követelik. Fojtathatók a panaszai felsorolását a végletekig, de nem tesszük, mert e külső hajtó erőkön kívül ott vannak a belső bajok is, melyekért elsősorban iparostársainkat illetjük szemrehányással. Mintha fejüket vesztették volna, teljesen meglazult minden szervezkedési önállóságuk. Ma, amikor igazán a legjobb és a legösszetartóbb erőre lenne szükség, a legnagyobb széthuzást és egyenetlenségeket kell tapasztalnunk. Ahelyett, hogy összefognának egységes szervezetekbe tömörülnének és a gazdasági bajok segítségére egyesülnének közös munka kifejtéseikkel, nem csinálnak egyebet, mint jajveszékelve panaszoznak, irigykednek egymásra, siránkoznak, hogy el kell pusztulniuk, mert már dolgozni sem lehet. És hogy panaszuk hangosabb legyen, sokan a vendéglők és kocsmák boros asztalai mellé menekülnek, ahol mámoros fővel bírálják nehézségét és az alkohol bódító hatása alatt nehéz helyzetüket még nehezebbé teszik, mert azt a kis készpénzüket is elverik, amiből nyomorgó családjaik számára kenyeret vehetnének.

Igy nem lehet, de nem is szabad viselkedni nehéz krízis idején, mert a módszer legfeljebb csak a kocsmákon segít. Ózan fővel, férfias öntudattal, a nehézségek mérlegelésével is a megértés szellemében kell egy táborba tömörülni az összes kisiparosoknak, hogy jogos érdekeiket mint egységes erő, meg tudják védeni minden olyan áramlattal szemben, amely létérdekeiket fenyegeti.

(A MUNKA).

Vsakovrstne sirove  
kože

kupuje

po najvišji dnevni ceni

Franc Trautmann

Murska Sobota  
Cerkvena ulica 191.

ÁLLANDÓAN  
KAPHATÓK:

Szalona kg-ja Din 24-

Zsir " " 23-28

Háj " " 26-

Tőpörtő, kolbász stb. stb.

BENKO mészárszékben  
MURSKA SOBOTA.

Gyermekek öröme  
a játékszer

melyek nagy választékban kaphatók nagyon olcsó áron: kerti öntöző, vödör, karika játékok, hinta, tollszélforgó, gereblye, lapát, labda, csiga, homok játékok, kugli, kocsik, celluloid, gummi és posztó játékok stb. stb.

Erdős Barnabás

papír és játékkereskedés

MURSKA SOBOTA,  
Cerkvena ulica.

PERGAMENT  
PAPIR

se dobi po dnevnoj ceni  
na malo in na veliko pri:

IZIDOR HAHN  
MURSKA SOBOTA.

ELADÓ méhes 16 családnak szolgáló dargekral 8 méhesaláddal, ugyszintea átycserep s félszer. Bővebbet MARKOVICSNÁL Murska Sobota, Grajska ulica.

## Lokomobil,

Első Magyar Gazd. Gépgyár által 1922-ben gyártott, 4 1/2 HP, kitűnő állapotban, jutányos áron azonnal eladó: ŠTEFANEC vendéglősnél ŠALOVCI (Prekmurje).

Mulatságokra  
konfetti-, serpen-  
tin és vicces lapok,  
nagyban és kicsiny-  
ben kaphatók :-  
IZIDOR HAHN  
könyvkereskedésében  
Murska Sobota.

## SZNEJÉ I MLADO'ZENCI!

Prvle kak szi szpokupujete Vase potrebscine za 'zenitev poglednite v trgovino A. KIRÁLY M. Sobota, glávni trg. gde je velika zaloga i zbera v korinaj vencov, slarov za sneja, strumfle in vsze drobno blágo kaj sze pri tej prilikai nūca.

Velika zaloga 'zenszki krscsakov i rázno traletno i drobno blágo.

Szolidna posztrezba! Niszike ceno!

A. KIRÁLY

trg. Klobuki perilom in kratkim blagom

MURSKA SOBOTA

Glávni trg. Bergerova hisa.

Terjessze és olvassa a  
„MURAVIDÉK“-et

## NEMECZ JANEZ

vaskereskedő,

MURSKA SOBOTA

árusit bámulatos olcsó áron: épületvasalást, tüzhelyeket, gépolajat, gépalkatrészeket, dobsint, vizmutatóüveget, kenőszelencéket, felvonó serlegeket, tömlöket, tömitőanyagot, valamint minden

Puch

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Styria

Világhírű Urania irrógépek raktára.